



ARCHOS 2

GUIDA DELL'UTENTE

Poiché i nostri prodotti vengono continuamente aggiornati e migliorati, è possibile che il software del dispositivo si presenti in modo leggermente diverso o con funzioni modificate rispetto a quanto presentato in questa Guida dell'utente.

AVVERTENZA

Evitare il contatto con acqua o umidità al fine di evitare rischi di incendio e di scosse elettriche. Il prodotto è destinato a esclusivo uso personale. La copia di CD o il caricamento di file di immagini, video o musica per la vendita o altri scopi commerciali costituisce una violazione della legge sui diritti d'autore. Per eseguire la registrazione completa o parziale di materiale, lavori, opere d'arte e/o presentazioni protette da copyright potrebbe essere necessario disporre di autorizzazione. Si prega di informarsi su tutte le leggi nazionali vigenti relative alla registrazione e all'uso di tali materiali.

Per la sicurezza durante la guida, quando l'auto è in movimento, l'apparecchio deve essere utilizzato da un passeggero e non dal conducente. Si applicano comunque le eventuali norme locali in vigore sull'uso degli apparecchi elettronici da parte del conducente.

ACCENSIONE E SPEGNIMENTO DEL DISPOSITIVO

Accendere il dispositivo facendo scorrere l'interruttore **on/off** su on, quindi tenere premuto il pulsante **Play/Pausa** per alcuni secondi. Per spegnere il dispositivo, premere e tenere premuto il pulsante **Play/Pausa** o far scorrere l'interruttore **on/off** su off. Se il dispositivo non viene utilizzato mentre è acceso, si spegnerà automaticamente dopo pochi minuti. La funzione di spegnimento automatico può essere regolata nella schermata delle impostazioni.

COPIA DEI FILE MUSICALI SUL PROPRIO DISPOSITIVO ARCHOS

COLLEGAMENTO A UN PC E COPIA DEI FILE SUL DISPOSITIVO

Il lettore ARCHOS 2 si basa sulla tecnologia plug & play ed è compatibile con i sistemi operativi Windows® 2000, Windows XP e Windows Vista. Può essere utilizzato anche con computer Macintosh® e Linux™ che riconoscono i dispositivi di archiviazione di massa USB.

1. Collegare l'estremità più grande del cavo USB alla porta USB del PC, quindi collegare l'estremità più piccola alla porta USB del lettore.
2. Non appena viene visualizzata l'icona  in basso a destra della schermata di Windows®, fare doppio clic su **Risorse del computer** sul desktop. Verrà visualizzato un disco removibile che rappresenta il lettore ARCHOS 2.
3. Copiare e incollare le proprie cartelle e i file musicali nella cartella **Music** di ARCHOS 2. Allo stesso modo, copiare e incollare i file di foto nella cartella **Photo** e i file video nella cartella **Video**.

In alternativa, è possibile utilizzare Windows Media® Player per sincronizzare la libreria musicale sul computer con ARCHOS 2. Per ulteriori informazioni, consultare la sezione Guida di Windows Media® Player.

RIMOZIONE SICURA DEL LETTORE DAL COMPUTER

Con computer Windows®:

1. Chiudere tutti i programmi, come Windows Media® Player, che potrebbero utilizzare ARCHOS 2.
2. Fare clic con il pulsante sinistro del mouse sull'icona  nell'angolo inferiore destro della barra delle applicazioni.
3. Fare clic sul messaggio **Rimozione sicura della periferica di archiviazione di massa USB – Unità (X)**.
4. Quando richiesto, scollegare ARCHOS 2 dal cavo di connessione USB.

Nota: per i computer Macintosh®, trascinare il dispositivo ARCHOS 2 nel cestino (che diventa una freccia): a questo punto diventa possibile scollegare il cavo. Avvertenza: se per rimuovere ARCHOS 2 non si segue la procedura descritta sopra, potrebbe verificarsi la perdita di dati.

CARICAMENTO DELLA BATTERIA

Il dispositivo possiede una batteria ricaricabile integrata. Questa viene caricata quando collegata al computer mediante il cavo USB. È bene caricarla completamente prima di utilizzarla per la prima volta. Se la batteria è completamente scarica, sono necessarie circa 4 ore per una carica completa. Se si desidera visualizzare l'avanzamento dello stato di carica, effettuare la rimozione sicura del dispositivo facendo clic sull'icona . Viene visualizzata un'icona animata a forma di batteria che indica l'avanzamento della carica. Quando l'icona mostra 3 barre colorate, la batteria è completamente carica.

Nota: per prestazioni ottimali, è necessario utilizzare spesso la batteria. Se non si utilizza il dispositivo spesso, assicurarsi di caricare la batteria almeno una volta al mese.

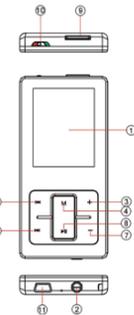
USO DI UNA SCHEDA DI MEMORIA MICRO-SD



Sulla parte superiore del dispositivo ARCHOS 2 è presente uno slot per micro-SD. Inserire la scheda nello slot come da figura. Spingere verso il basso fino a che non si udirà un clic di blocco. Per estrarre la scheda, premere su di essa: questa verrà su di scatto e sarà possibile rimuoverla. Per riprodurre i file memorizzati sulla scheda, selezionare il menu **Files** per visualizzare le due cartelle denominate **Memoria interna** e **Scheda SD**. Scegliere **Scheda SD** e individuare i file desiderati.

Nota: sebbene il formato micro-SD sia standard, esistono rari casi di schede micro-SD non compatibili. In tale situazione, provare a utilizzare una scheda micro-SD di un'altra marca.

DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO



1. Display LCD
2. Presa cuffie
3. VOL+: aumenta il volume.
4. Menu: premere brevemente per tornare alla schermata precedente o al menu principale. Premere e mantenere premuto per tornare al menu principale da qualsiasi schermata.
5. Precedente/Su: riproduce la traccia precedente o consente di spostarsi verso l'alto nell'elenco.
6. Successivo/Giù: riproduce la traccia successiva o consente di spostarsi verso il basso nell'elenco.
7. VOL-: abbassa il volume.
8. Invio/Play/Pausa: premere per riprodurre o mettere in pausa una canzone, un video o una presentazione.
9. Slot scheda micro-SD
10. On/Off
11. Porta USB

Per bloccare/sbloccare i pulsanti, tenere premuto Menu e Vol - contemporaneamente fino a che l'icona di blocco non verrà mostrata/nascosta.



RIPRODUZIONE DEI BRANI MUSICALI

Se non ci si trova nella schermata principale, premere e tenere premuto il pulsante **Menu**. Utilizzare il pulsante **Successivo/Giù** per passare a **Musica**. Premere **Play** per accedere alla libreria musicale. A questo punto è possibile selezionare la musica per attribuiti (artista, album, titolo) oppure sfogliando file e cartelle. Utilizzare i pulsanti **Successivo/Precedente** per spostarsi in basso o in alto nell'elenco. La voce di menu **Aggiorna** (Update) consente di aggiornare la libreria musicale in modo che contenga le ultime canzoni copiate sul dispositivo.



RIPRODUZIONE DEI VIDEO

Per la riproduzione dei video è necessario che il file video sia in un formato specifico. Nella confezione è compreso un CD con un software che converte la maggior parte dei file video in questo formato specifico. Utilizzando questo software, convertire i propri file video a una risoluzione di 160 x 128 sul computer prima di copiarli su ARCHOS 2.



VISUALIZZAZIONE DI FOTO

Premere i pulsanti **Precedente** e **Successivo** per sfogliare le foto. Premere il pulsante **Play/Pausa** per avviare o interrompere una presentazione. La velocità di visualizzazione della presentazione è regolabile nella schermata **Impostazioni**. Premere **Menu** per tornare al browser **Immagini** e guardare le foto contenute nelle altre cartelle.

Nota: le foto devono essere in formato JPEG. Le foto superiori a 2560 x 2048 potrebbero non essere visualizzate. Per visualizzare le foto in modo rapido, è bene convertire le immagini a una risoluzione di 160 x 128 o simile prima di copiarle sul proprio dispositivo ARCHOS 2.



ESPLORAZIONE DELLA STRUTTURA DI FILE

Per sfogliare tutti i file memorizzati sul lettore, premere e mantenere premuto il pulsante **Menu** che consente di visualizzare il menu principale. Selezionare **Files** e premere il pulsante **Play/Pausa**. Utilizzare i pulsanti **Precedente/Successivo** per spostarsi verso l'alto o il basso nell'elenco di file e cartelle. Premere **Play/Pausa** per aprire una cartella selezionata. Per eliminare un file, selezionarlo e premere il pulsante **Vol -**. Quindi, utilizzare il pulsante **Successivo** per selezionare **SI**, dopodiché premere **Play/Pausa** per confermare.



REGISTRAZIONE

Per iniziare a registrare, premere **Play/Pausa**. Verrà visualizzato un cronometro che mostra la durata della registrazione corrente. Il microfono si trova nella parte inferiore del dispositivo. È possibile regolare la sensibilità del microfono e la qualità della registrazione nella schermata **Impostazioni**.

Per mettere in pausa la registrazione, premere il pulsante **Play/Pausa**. È quindi possibile riprendere la stessa registrazione premendo nuovamente **Play/Pausa**. Premere il pulsante **Menu** per interrompere la registrazione e salvarla. Al file registrato verrà assegnato il nome **RECxxx.wav**; questo potrà essere riprodotto aprendo la schermata **Musica** e selezionando **Record**.



MODIFICA DELLE IMPOSTAZIONI

Per personalizzare le impostazioni del lettore, selezionare la voce **Impostazioni** e premere **Play/Pausa**.

Musica	Modo ripetizione	1 volta (la traccia corrente viene riprodotta una sola volta, quindi viene interrotta)
		Ripeti 1 (la traccia corrente viene ripetuta)
		Cartella 1 volta (vengono riprodotti tutti i file audio della cartella corrente, e al termine la riproduzione viene interrotta)
		Ripeti cartella (vengono ripetuti tutti i file audio della cartella corrente)
		Tutto 1 volta (Riproduci tutti i file musicali memorizzati sull' Archos una volta sola)
		Ripeti tutto (vengono ripetuti tutti i file audio presenti sul lettore)
		Intro (Ascolta i primi 10 secondi di ogni file musicale)
	Modo play	Sequenziale (i file audio vengono riprodotti in ordine)
		Casuale (i file audio vengono riprodotti in ordine casuale)
	Equalizzazione	Normale, Bassi, Rock, Pop, Classica, Jazz

Registrazione	Qualità REC	Qualità ottima, Qualità normale
	Volume REC	+1, +2, +3, +4, +5
Auto navigazione	Testi: consente di impostare la durata dell'intervallo tra le pagine visualizzate automaticamente (premere Play/Pausa per la visualizzazione automatica).	
	Immagini: consente di impostare l'intervallo tra le foto in modalità di presentazione automatica (premere Play/Pausa per avviare la presentazione).	
Display	Tempo luminosità	5 secondi, 10 secondi, 15 secondi, 20 secondi, 30 secondi, Sempre acceso. Tempo precedente allo spegnimento dello schermo (funzione di risparmio energetico) quando non viene premuto alcun pulsante.
	Luminosità: 1 (alta) => 5 (bassa)	
	Tipo luminosità	Normale: si oscura dopo il Tempo luminosità specificato Risparmio energia: lo schermo si spegne dopo il Tempo luminosità specificato
Sistema	Info: visualizza la capacità del dispositivo e le informazioni sulla versione del software. La capacità del lettore viene indicata in 1024 byte per kilobyte.	
	Reset: consente di ripristinare le impostazioni di fabbrica.	
Autospegnimento	Consente di impostare il tempo di riproduzione prima che il lettore si spenga automaticamente.	
Lingua	Consente di selezionare la lingua dell'interfaccia utente.	

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Causa possibile	Soluzione
Il display LCD non visualizza nulla quando il dispositivo è acceso.	La batteria è scarica.	Caricare la batteria.
Non si avverte alcun suono durante la riproduzione di un file audio.	Il volume è troppo basso.	Regolare il volume.
	Il file audio non è in formato MP3 o WMA.	Convertire il file nel formato MP3.
Non è possibile collegare il lettore al PC.	L'interfaccia USB non è supportata dal computer.	Sul computer deve essere in esecuzione Windows 2000, XP, Vista o un sistema operativo che riconosca i dispositivi di archiviazione di massa.
Il tempo di riproduzione visualizzato per una canzone cambia costantemente.	Ciò potrebbe verificarsi se il file è codificato a una frequenza di bit variabile.	Convertire il file audio in un file con frequenza di bit costante utilizzando un'utilità.
Il computer visualizza un errore quando si collega o si scollega il lettore.	Il lettore è stato scollegato dal PC improvvisamente durante il trasferimento di file.	Non scollegare il lettore dal PC fino a che il dispositivo non sarà stato rimosso con cura come indicato nelle istruzioni precedenti.
La quantità di memoria visualizzata sul lettore è inferiore a quella indicata sulla confezione.	Parte della memoria viene utilizzata per archiviare i programmi e visualizzare i caratteri. In aggiunta, la capacità del dispositivo viene misurata in 1024 byte per migliaio di byte. Il numero di byte effettivi per l'archiviazione coincide con il valore indicato sulla confezione.	
Non è possibile visualizzare il video.	Il formato del file non è supportato, oppure le dimensioni del file sono eccessive.	Utilizzare il software di conversione video incluso per convertire il video.
Non è possibile visualizzare le foto.	La risoluzione dell'immagine supera i limiti del dispositivo.	Il dispositivo supporta una risoluzione massima di 2560 x 2048. Convertire la foto sul computer a una risoluzione inferiore.



REGISTRARE IL PRODOTTO

Dopo aver aperto il prodotto ARCHOS, è bene registrarlo; ci vorranno solo pochi minuti. In questo modo sarà possibile usufruire dell'assistenza tecnica.



Sul nostro sito Web

Consultare la sezione FAQ (domande frequenti) all'indirizzo www.archos.com/faq



Contattare il nostro personale di assistenza tecnica

Visitare il sito www.archos.com/support per ricevere assistenza mediante posta elettronica.

USA e Canada: chiamare il numero 877-300-8879 (numero verde).

Europa: registrare il prodotto prima di contattare il servizio di assistenza tecnica.

INFORMAZIONI LEGALI E SULLA SICUREZZA

Garanzia e responsabilità limitata

Il prodotto è in vendita con una garanzia limitata; sono disponibili specifici rimedi per l'acquirente originale se il prodotto non è conforme a tale garanzia. La responsabilità del produttore può essere ulteriormente limitata dal contratto di vendita.

In generale, e in maniera illimitata, il produttore non è responsabile di danni al prodotto causati da disastri naturali, incendi, scariche elettrostatiche, uso improprio o illecito, negligenza, installazione o manutenzione non corretta, riparazione non autorizzata, modifiche o incidenti. In nessun caso il produttore è responsabile della perdita dei dati memorizzati sui supporti disco.

IL PRODUTTORE NON È RESPONSABILE DI DANNI SPECIALI, INCIDENTALI O INDIRETTI, ANCHE SE PREVENTIVAMENTE INFORMATO DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI

Coloro che concedono licenze alla ARCHOS non offrono alcuna garanzia, né esplicita né implicita, ivi compresa, senza limitazioni, quella di commerciabilità e idoneità a un uso particolare dei materiali concessi in licenza. Il concessore di licenza ARCHOS non garantisce né concede dichiarazioni riguardanti l'uso o i risultati dell'uso dei materiali concessi in licenza in termini di esattezza, precisione, affidabilità o altro. Tutti i rischi relativi ai risultati e alle prestazioni dei materiali concessi in licenza vengono assunti dall'acquirente. L'esclusione delle garanzie implicite non è consentita da alcune giurisdizioni. L'esclusione sopra riportata potrebbe non essere applicabile.

In nessun caso il concessore di licenza ARCHOS, con i relativi direttori, funzionari, dipendenti e agenti (collettivamente definiti concessore di licenza ARCHOS) saranno responsabili di danni consequenziali, incidentali o indiretti (inclusi i danni per perdita di utili, interruzione di attività, perdita di informazioni commerciali e simili) conseguentemente all'uso o all'impossibilità di utilizzare i materiali concessi in licenza, anche nel caso in cui il concessore di licenza ARCHOS sia stato avvisato della possibilità di tali danni. Alcune giurisdizioni non riconoscono l'esclusione o la limitazione della responsabilità per danni conseguenti o fortuiti, pertanto la limitazione sopra riportata potrebbe non essere applicabile.

Per informazioni complete sui diritti forniti dalla garanzia, sui rimedi e sulla limitazione della responsabilità, fare riferimento al contratto di vendita.

Inoltre, la garanzia non è applicabile a:

1. Danni o problemi derivanti da uso improprio, illecito, incidenti, alterazioni, corrente o tensione elettrica errata.
2. Prodotti con etichetta con numero di serie o sigillo di garanzia danneggiato o manomesso.
3. Tutti i prodotti privi di garanzia o etichetta con numero di serie.
4. Batterie o altri articoli di consumi forniti con l'apparecchiatura.

L'utilizzatore finale è tenuto ad usare questo prodotto soltanto conformemente al relativo scopo di origine ed è rigorosamente proibito apportare tutte le modifiche tecniche che potrebbero potenzialmente interferire sui diritti dei terzi. Tutta la modifiche hardware, software, o alla struttura fisica del prodotto deve essere approvata per iscritto da ARCHOS. I prodotti modificati non approvati sono soggetti al ritiro o di tutte le clausole di garanzia.

Come parte integrante dell'accordo contrattuale per questo prodotto, ARCHOS si impegna a garantire la disponibilità dei componenti e delle parti essenziali per un corretto funzionamento del dispositivo. Questa disponibilità è garantita per un periodo di due anni dal momento della vendita del prodotto all'utente finale.

Precauzioni relative alla batteria agli ioni di litio

Questo prodotto è dotato di una batteria agli ioni di litio. Non forare, aprire o smontare la batteria né utilizzarla in ambienti umidi e/o corrosivi. Non collocare, conservare né lasciare il prodotto all'interno o in prossimità di sorgenti di calore, alla luce diretta del sole, in luoghi con temperatura elevata, in contenitori pressurizzati né in forni a microonde. Non esporre il prodotto a temperature superiori a 60 °C. In caso di perdita di fluido dalla batteria e nel caso in cui si dovesse entrare a contatto con tali fluidi, sciacquare bene con acqua e consultare immediatamente un medico. La mancata osservanza di queste istruzioni può causare la perdita di acido dalla batteria, inoltre il prodotto può surriscaldarsi, esplodere o incendiarsi e causare lesioni personali e/o danni materiali.

Solo i tecnici certificati ARCHOS sono qualificati per la riparazione dei dispositivi ARCHOS. Richiedendo assistenza a personale non qualificato per la riparazione del proprio prodotto ARCHOS si rischia di danneggiarlo e di invalidarne la garanzia. Per evitare il rischio di scosse elettriche, l'unità deve essere aperta solo da personale di assistenza qualificato.

Scariche elettrostatiche

Le normali funzioni del prodotto possono essere disturbate dall'ESD. In questo caso, è sufficiente spegnere il dispositivo con il On / Off e riavviare normalmente. Durante la trasmissione del file, si prega di maneggiare con cura e operando in ambienti statici liberi.

Come evitare danni acustici

Questo prodotto rispetta le norme attualmente in vigore per limitare i livelli di sicurezza del volume dell'emissione di dispositivi audio di consumo. Ascoltando ad alto volume con le cuffie o gli auricolari si corre il rischio di danni permanenti all'udito. Anche se si è abituati ad ascoltare musica ad alto volume, il rischio di una riduzione dell'udito sussiste. Ridurre il volume del dispositivo a un livello ragionevole per evitare danni permanenti all'udito. Se si sente un ronzio nelle orecchie, ridurre il volume o spegnere il dispositivo. Il dispositivo è stato testato con le cuffie fornite da ARCHOS.

Per conservare la sua udienza, è consigliato che lei usa soltanto i modelli di auricolari seguenti: gli auricolari forniti col suo dispositivo ARCHOS, o qualunque altre auricolari che rispettano i regolamenti attuali. Gli altri tipi di auricolari possono produrre alti livelli di volume.

Rispetto ambientale



La protezione ambientale è una questione di primaria importanza per ARCHOS. Al fine di tradurre la propria preoccupazione in azioni tangibili, ARCHOS ha intenzionalmente incluso nel proprio intero ciclo produttivo un sistema metodologico che favorisca il rispetto per l'ambiente: dalla fabbricazione all'uso da parte degli utenti, fino allo smaltimento finale.

Batterie: Le batterie removibili eventualmente contenute nel prodotto in vostro possesso, vanno smaltite solo nei punti di raccolta specifici per batterie usate.

Il Prodotto: il simbolo con il bidone sbrattato riportato sul prodotto in vostro possesso indica che esso appartiene alla categoria delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Questo prodotto contiene dei sostanze potenzialmente pericolosi per l'ambiente e sulla salute, è per questo che gli apparecchi elettronici ARCHOS non possono essere smaltiti con i rifiuti ordinari. Le direttive europee vigenti stabiliscono che il presente apparecchio deve essere smaltito:

- Presso i punti vendita, nel caso di acquisto di un prodotto elettronico simile.
- Presso le aree di smaltimento comunali (centri di smaltimento rifiuti, raccolta differenziata, ecc.)

In questo modo, darete il vostro contributo al riutilizzo e al riciclaggio di apparecchiature elettroniche ed elettriche che potrebbero avere effetti dannosi sull'ambiente e sulla salute.

Note sul Copyright

Copyright ARCHOS © 2009. Tutti i diritti riservati.

Questo documento non può, né interamente né in parte, essere copiato, fotocopiato, riprodotto o ridotto a un formato leggibile da macchina o mezzo elettronico senza il consenso scritto da parte di ARCHOS. Tutti i nomi di marchi e prodotti sono marchi registrati appartenenti ai rispettivi proprietari. Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso. Sono accettati errori e omissioni. Le immagini e le illustrazioni non sempre corrispondono al contenuto.

Disconoscimento della garanzia: nei limiti consentiti dalla legge applicabile, con il presente documento sono escluse le affermazioni e le garanzie di non infrazione dei diritti d'autore o di altri diritti di proprietà intellettuale risultanti dall'uso del prodotto in condizioni diverse da quelle sopra specificate.